

UMOWA POWIERZENIA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

WPISANO DO CENTRALNEGO
REJESTRU UMÓW POD NUMEREM
5/2024/MOSiR

(wzór)

zwana dalej Umową, zawarta dnia 04.01.2024 r. w Opolu pomiędzy:

Gminą Kędzierzyn-Koźle - Miejskim Ośrodkiem Sportu i Rekreacji w Kędzierzynie-Koźlu,
Al. Jana Pawła II 29, 47-220 Kędzierzyn-Koźle, REGON 532437162, NIP 7491954792,
reprezentowanym przez Dyrektora **Tomasza Radłowskiego** na podstawie pełnomocnictwa Prezydenta
Miasta Kędzierzyn-Koźla nr Or.0052.7.1.2024, zwanym w dalszej części umowy „Zamawiającym”

zwaną dalej Zamawiającym,

a

"GWARANT" Agencją Ochrony Sp. z o.o., 45-131 Opole, ul. J. Cygana 2 (posiadającą koncesję
MSWiA ZK-I-L-0036/99), wpisaną do KRS pod numerem 0000856572 w Sądzie Rejonowym w Opolu
VIII Wydział Gospodarczy, (kapitał zakładowy: 500.000,00 PLN wpłacony w całości), NIP: 747-05-
04-960, REGON: 530931076, którą reprezentuje:

1. Edward Kuczer – Prezes Zarządu
2. Grzegorz Wojtasik – Wiceprezes Zarządu

zwaną dalej Wykonawcą, zwanych dalej łącznie Stronami.

Niniejsza umowa reguluje od dnia 25 maja 2018 r. proces przetwarzania danych osobowych w rozumieniu art. 28 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, zwaną dalej „RODO”, określonych w niniejszej Umowie, do jakich Wykonawca będzie mieć dostęp w związku z realizacją umowy nr 254/MOSiR/2023 z dnia 29.12.2023 r. o świadczenie usług pn. „Całodobowa ochrona fizyczna Hali Widowiskowo Sportowej „AZOTY” w 2024 r. oraz konwojowanie wartości pieniężnych z obiektów MOSiR Kędzierzyn-Koźle” na rzecz Zamawiającego (zwaną dalej „Umową o współpracy”).

§ 1.

Powierzenie przetwarzania

1. Zamawiający oświadcza, że jest administratorem danych osobowych w rozumieniu art. 4 pkt 7 RODO lub został prawidłowo umocowany przez administratora danych do dalszego powierzenia.
2. Na podstawie art. 28 ust. 3 RODO Zamawiający powierza w swoim imieniu Wykonawcy przetwarzanie danych osobowych w związku z realizacją Umowy o współpracy w zakresie niezbędnym do prawidłowego wykonania Umowy o współpracy, a Wykonawca zobowiązuje się przetwarzać te dane w sposób zapewniający spełnienie wymogów określonych w RODO, w szczególności przestrzegania wymogów określonych w art. 28 ust. 3 i 4 RODO.
3. Zamawiający oświadcza, że zleca Wykonawcy przetwarzanie danych osobowych w jego imieniu.

§ 2.

Zakres i cel powierzenia

1. Przedmiotem powierzenia przetwarzania danych osobowych przez Zamawiającego na rzecz Wykonawcy są dane osobowe, których przetwarzanie jest niezbędne do prawidłowego wykonania Umowy o współpracy i są to w szczególności następujące dane osobowe:

- 1) kategoria osób:
 - a) klienci,
 - b) pracownicy / współpracownicy,
 - c)
- 2) kategoria danych:
 - a) imię,
 - b) nazwisko,
 - c) stanowisko,
 - d) adres korespondencyjny,
 - e)

2. Celem powierzenia przetwarzania danych osobowych jest wykonanie Umowy o współpracy, w zakresie przewidzianym powyżej.

§ 3.

Obowiązki Wykonawcy

1. Wykonawca niezwłocznie informuje Zamawiającego, jeżeli w jego ocenie wydane mu polecenie zawarte w niniejszej Umowie stanowi naruszenie RODO lub innych przepisów Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego o ochronie danych.
2. Wykonawca zobowiązuje się zająć niezwłocznie każdym pytaniem Zamawiającego dotyczącym przetwarzania powierzonych mu na podstawie niniejszej Umowy danych osobowych, w szczególności dotyczącym organizacji przez Wykonawcę ochrony danych osobowych powierzonych przez Zamawiającego Wykonawcy do przetwarzania.
3. Wykonawca zobowiązuje się uwzględniając stan wiedzy technicznej, koszt wdrażania oraz charakter, zakres, kontekst i cele przetwarzania oraz ryzyko naruszenia praw lub wolności osób fizycznych o różnym prawdopodobieństwie wystąpienia i wadze zagrożenia do wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, aby przetwarzanie spełniało wymogi RODO i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.
4. Powierzone dane osobowe będą przetwarzane w formie elektronicznej oraz papierowej, przez okres niezbędny do realizacji Umowy o współpracy.
5. Wykonawca zobowiązuje się do:
 - 1) przetwarzania danych osobowych wyłącznie w zakresie i celu zgodnym z poleceniem Zamawiającego;
 - 2) podjęcia wszelkich środków bezpieczeństwa wymaganych na mocy art. 32 RODO;
 - 3) dopuszczenia do przetwarzania powierzonych danych osób, które mają nadane upoważnienia do przetwarzania danych osobowych;

4) odebrania od osób upoważnionych oświadczeń o zachowaniu w poufności powierzonych danych osobowych oraz o zachowaniu w poufności sposobów ich zabezpieczenia;

5) zgłaszania Zamawiającemu stwierdzonych naruszeń ochrony powierzonych do przetwarzania danych osobowych bez zbędnej zwłoki po powzięciu podejrzenia, że takie naruszenie mogło mieć miejsce.

6. Wykonawca biorąc pod uwagę charakter przetwarzania – w miarę swoich możliwości – wspiera Zamawiającego z wywiązywania się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania jego praw określonych w rozdziale III RODO. Wykonawca:

1) umożliwi korzystanie z praw wskazanych w art. 15 – 22 RODO poprzez zamieszczenie numeru kontaktowego oraz dedykowanego adresu poczty elektronicznej;

2) stworzy rejestr osób, które korzystały z praw wskazanych w art. 15 - 22 RODO; rejestr zawiera przynajmniej imię i nazwisko osoby, numer telefonu lub adres poczty elektronicznej, datę wniesienia zapytania oraz przedmiot pytania; rejestr jest udostępniany w wersji elektronicznej na żądanie Zamawiającego.

7. Wykonawca uwzględniając charakter przetwarzania oraz dostępne mu informacje – w miarę swoich możliwości – wspiera Zamawiającego z wywiązywania się z obowiązków określonych w art. 32 – 36 RODO.

8. Po zakończeniu niniejszej Umowy Wykonawca jest zobowiązany do zwrócenia lub usunięcia powierzonych danych osobowych, chyba że prawo Unii Europejskiej lub prawo państwa członkowskiego, któremu podlega Wykonawca, nakłada obowiązek przechowywania danych osobowych.

§ 4.

Dostęp do danych osobowych

1. Zamawiający niniejszym udziela, w rozumieniu art. 28 ust. 2 RODO, ogólnej zgody na dalsze powierzenie przetwarzania danych osobowych przez Wykonawcę.

2. Wykonawca zobowiązuje się do zawarcia umowy dalszego powierzenia przetwarzania danych osobowych, która będzie chronić dane co najmniej w takim stopniu jak niniejsza Umowa. W przypadku ww. ogólnej zgody Wykonawca informuje Zamawiającego za pomocą wiadomości elektronicznej (e-mail) o zamiarze dalszego powierzenia, wszelkich zamierzonych zmianach dotyczących dodania lub zastąpienia innych podmiotów przetwarzających, dając tym samym Zamawiającemu w terminie 7 dni możliwość wyrażenia sprzeciwu.

3. Zamawiający upoważnia Wykonawcę do przetwarzania danych osobowych w zakresie i celu określonym w niniejszej Umowie, w szczególności w postaci elektronicznej, zwłaszcza w systemach informatycznych, oraz w postaci papierowej, a także do udzielenia dalszych upoważnień do przetwarzania danych pracownikom lub współpracownikom Wykonawcy, którzy będą mieć dostęp do przetwarzania powierzonych danych osobowych.

§ 5.

Kontrola

1. Zamawiający ma prawo do przeprowadzania kontroli zastosowanych przez Wykonawcę sposobów ochrony powierzonych danych osobowych. O zamiarze przeprowadzenia przez Zamawiającego kontroli, Zamawiający zobowiązany jest do pisemnego zawiadomienia Wykonawcy. Kontrola następuje w dogodnym ustalonym przez Strony terminie, nie wcześniej jednak jak w terminie 21 dni od dnia dostarczenia do Wykonawcy zawiadomienia, o którym mowa w zdaniu poprzednim.

2. Kontrola obejmuje zakresem wyłącznie przetwarzanie powierzonych danych osobowych, z wyłączeniem wszelkich informacji niejawnych, poufnych, czy stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa Wykonawcy.
3. Zamawiający zobowiązuje się do nieujawniania informacji, o których dowiedział się realizując prawo kontroli, tym samym zobowiązuje się zapewnić, aby wszystkie osoby biorące udział w realizacji czynności kontrolnych, bądź osoby mające dostęp do ich wyników złożyły oświadczenie o zachowaniu w poufności.
4. Czynności kontrolne odbywają się wyłącznie w obecności osoby wyznaczonej przez Wykonawcę.
5. Czynności kontrolne nie mogą utrudniać działalności Wykonawcy, w szczególności wykonywania obowiązków przez pracowników lub współpracowników Wykonawcy.
6. W zakresie, w jakim Zamawiający realizuje ww. prawo kontroli, Wykonawcy przysługuje zwrot uzasadnionych kosztów, obejmujących między innymi wynagrodzenie pracowników lub współpracowników oddelegowanych do nadzorowania ww. czynności.

§ 6.

Przesyłanie danych osobowych

Strony jednoznacznie postanawiają, że w przypadku przesyłania danych osobowych przez sieć publiczną, zostaną one zabezpieczone za pomocą kryptograficznych środków ochrony danych osobowych

§ 7.

Czas obowiązywania Umowy

Umowa obowiązuje od 01.01.2024 r. przez okres realizacji Umowy o współpracy.

§ 8.

Wynagrodzenie

Z tytułu realizacji niniejszej Umowy powierzenia Wykonawcy nie przysługuje odrębne wynagrodzenie.

§ 9.

Postanowienia końcowe

1. Wykonawca wykraczając zgodnie z prawem poza polecenie, cel i sposób przetwarzania wskazany w niniejszej Umowie, staje się administratorem danych w odniesieniu do tego przetwarzania.
2. Zamawiający zobowiązuje się do poinformowania swoich pracowników i współpracowników biorących udział w realizacji Umowy o współpracy, o tym, że ich dane osobowe zostały udostępnione Wykonawcy przez Zamawiającego, w celu prawidłowej realizacji Umowy o współpracy, w tym w celach kontaktowych. Poinformowanie będzie realizowane w imieniu Wykonawcy w sposób zgodny z art. 14 RODO.
3. Jeżeli którekolwiek z postanowień niniejszej Umowy będzie nieważne, nieskuteczne lub niewykonalne to nieważność, nieskuteczność lub niewykonalność tych postanowień nie wpłynie na ważność pozostałych postanowień zawartych w niniejszej Umowie, a Strony zobowiązane są stosować postanowienia najbardziej zbliżone do tych obarczonych wadą, oddające charakter Umowy i wolę Stron przyświecającą im przy zawarciu niniejszej Umowy.
4. Wszelkie zmiany i uzupełnienia Umowy powinny być sporządzone na piśmie i podpisane przez należycie upoważnionych przedstawicieli Stron pod rygorem nieważności.

5. Strony zgodnie oświadczają, że w przypadku sporów powstałych na tle realizacji Umowy dążyć będą do ugodowego ich załatwienia (nie stanowi to zapisu na sąd polubowny).

6. W przypadku, gdy nie dojdzie do załatwienia sporu w powyższy sposób, właściwym do jego rozstrzygnięcia będzie sąd powszechny właściwy miejscowo dla Wykonawcy.

7. Ze strony Zamawiającego osobami do kontaktów w sprawie realizacji Umowy powierzenia są:

1)

8. Ze strony Wykonawcy osobami do kontaktów w sprawie realizacji Umowy powierzenia są:

1)

9. Umowa została zawarta w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron

Signature Not Verified
Dokument podpisany przez
Tomasz Radłowski
Data: 2024.01.04 11:25:37 CET

ZAMAWIAJĄCY

Grzegorz
Wojtasik

Elektronicznie
podpisany przez
Grzegorz Wojtasik
Data: 2024.01.04
12:46:54 +01'00'

Edward
Kuczer

Elektronicznie
podpisany przez
Edward Kuczer
Data: 2024.01.04
12:46:27 +01'00'

.....
WYKONAWCA

1. The first section of the report is devoted to a general description of the project and its objectives. It also contains a brief history of the organization and a list of the members of the committee.

2. The second section is devoted to a detailed description of the work done during the period covered by the report. It contains a list of the work done, a description of the methods used, and a list of the results obtained.

3. The third section is devoted to a discussion of the results obtained and a comparison of them with the results obtained in other similar projects. It also contains a list of the conclusions drawn from the work done.

4. The fourth section is devoted to a list of the references used in the report.

Edward
Kuczer

Gregory
Wejtasz

James
Holliday

W. KONKVA

ZAWIĄZANIE